**보도자료**

**즉각 발표용**

**유권자 등록, 인터넷에서 가능**

한국어를 비롯 8개의 아시안 언어 추가 제공

Contact: 이름, 직함, 연락 전화번호 (name, title, phone number)

새크라멘토—2012년부터 영어와 스페인어로만 제공되었던 캘리포니아 주의 온라인유권자등록 사이트가 한국어를 비롯한 8개의 언어를 추가하여 지원하게 되었다 (중국어, 힌디어, 일본어, 크메르어, 한국어, 타갈로그어, 태국어, 베트남어). 유권자들은 <http://registertovote.ca.gov> 로 접속해 선호하는 언어로 등록 할 수 있다.

온라인 유권자등록 시스템이 도입되면서 보다 더 쉽고 편리하게 등록을 할 수 있게 되었다. 기존에 유권자 등록을 하기 위해서는 DMV를 직접 방문하거나 신청서를 받아서 작성한 후 우편으로 보내야 했었다. 2012년 11월 선거 때는50만명이 넘는 새로운 유권자들이 온라인시스템을 통해 등록했다.

2012년에는 캘리포니아 주 유권자 등록율이 백인72%, 흑인 69%, 아시안 58%, 라티노 57%로써, 아시안과 라티노 등록율이 낮았다. 새로운 시스템으로 인해 아시안과 라티노 유권자의 등록율이 증가 할 것으로 예상된다.

“[단체 대표 인용문 (2번 페이지에 올린 샘플 인용물을 참고하세요)],” [이름 과 소속 단체를 입력하세요]이/가\_\_\_ 했다.

온라인 사이트는 모바일기기(스마트폰, 태블릿)를 통해서도 접속이 가능하다. 모바일 사이트가 대폭 개선됐으며 등록 절차도 간편해졌다.

캘리포니아 주민들은 10월 20일, 월요일 까지 유권자등록을 해야만 11월 4일 예비선거에 투표 할 수 있다. 이미 등록된 유권자들은 주소나 정당소속의 변경이 없으면 재등록 할 필요가 없다.

###

단체 이름

단체 홈페이지 주소

샘플 인용문:

* “커뮤니티에 관심을 가지고 있는 모든 단체(비즈니스, 언론, 종교계, 문화계, 비영리)들은 온라인 유권자 등록을 안내해 주시길 권장합니다. 저희 웹사이트에도 이 유권자등록 사이트 링크를 걸어 놓았으며, 다른 단체들도 그렇게 하시길 바랍니다.”
* “6백만명 이상의 캘리포니아 주민들이 투표를 할 권리를 가지고 있겠지만 등록을 하지 않았습니다. 온라인시스템이 이 문제를 해결 할 수 있지만 우선 우리 커뮤니티 안의 모든 분들에게 이것에 대해서 알려야 합니다.”
* “현재 \_\_\_\_%의 \_\_\_\_\_\_\_인들이 영어에 능숙하지 못해 어려움을 겪고 있습니다. 하지만 각 언어로 제공되는 온라인 유권자 시스템은 이 언어의 장벽을 극복할 수 있습니다.”

**Data for Community Organization Quotes:**

The following are limited English proficiency rates for various population groups (statewide figures for population five years and older):

* Cambodian Americans, 44%
* Chinese Americans (not including Taiwanese), 43%
* Filipino Americans, 19%
* Indian Americans, 23%
* Japanese Americans, 18%
* Korean Americans, 48%
* Latinos, 38%
* Taiwanese Americans, 47%
* Thai Americans, 41%

 Vietnamese Americans, 52%